NO.10907

THE CHINESE MAIL.

SEPTEMBER 15 1902

No. 5 WELLINGTON STREET.

香港華字日報

新聞行情日派
星房處帰停印
即日另出附張

週年價銀六員
每月價銀六毫
遠近郵費酌加

第壹萬零九百零七號

光緒廿八年歲次壬寅八月十四日　禮拜壹

中國通商銀行

啓者本銀行上年欽奉 上諭設立招集商本銀五百萬兩另
戶部撥存銀二百萬兩暨年先收商本銀二百五十萬兩戶部
附存銀一百萬兩先在上海設立總行並已在北京天津烟臺
重慶漢口鎮江廣州等處設立分行茲又在香港設立分行定
於本月初一日開張交易將來各處通商省埠續行分設至以
上設分行各處有進出滙票電報滙兌及附載滙票並有穩
當物業欲按揭銀兩一切交易妥當無延悞阻滯之處倘有富
商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外相就至附期長短一切請
移玉到 本行面議此佈

辛丑年 元月 初一日　中國通商銀行大班律打啓

正金銀行告白

啟敬者本銀行在日本橫濱埠創自壹千八百八十年議集資本銀二千四百
萬員 一實先收備本銀壹千八百萬員 一預備本銀六百萬員 另盈餘
積項銀八百七十一萬員計現收備資本幷盈餘積項合共銀二千六百七十
一萬員正 總銀行設在橫濱幷分枝各行於 日本東京 神戶 長崎
北京 上海 天津 牛庄 香港 孟米 英京倫頓 美國紐約 舊金山 檀
香山 法國利安等埠 經閱多年本行專做買賣滙兌附揭生理如蒙 賜
顧本行支收各事定然快捷妥當公平茲將 貴商殷戶附貯本行利息列左

十二個月期週息五厘算　六個月期週息四厘算
三個月期週息三厘算　日息週息二厘算

光緒廿六年 十月 初十日　香港正金銀行代理人謹啟

富榮 滙兌積聚按揭貨倉有限公司

啟者本公司開辦在即認股
諸君請將應收之股份銀
交到各 總理處妥收即取
囘收條存據待收齊之日再
行佈 告俾得將收條轉換
股票息摺股本息由交銀之
日起計以昭公允此佈

壬寅年八月初八日

總司理人 梁百臻 余澤生 謹啟

告白

啓者國家水師廠招人承供樫五
十張小木櫃一百二十個幷其餘
小件所有投票寫 Cupboards 字
樣限於本月十五號禮拜一日正
午已前放在水師廠關門投票箱
內欲知詳細節畧章程或取投票
格式紙者問國家水師廠水師管
倉官便悉投票價列高低任由棄
取或取其一份亦可

一千九百零二年 九月八號

擦牙宜慎

欲保牙必須潔淨早晚用牙刷擦之是以日中出外食入之物屑與夫夜間由內發
出之渣滓不能黏貼牙間而或黑跡酸質以致壞牙故擦牙所用之水或粉須要絕
無酸質在內以免蝕去牙外便之燒青質夫牙粉非獨用以潔淨牙身且壯牙床而
易于嚼物若小心用之則可免生黑跡牙肉腫痛口氣發臭故日中所用之牙粉須
要畧硬能擦去牙面之積而不能傷牙之燒青料又加以補血實肉之藥料則免牙
肉鬆浮軟弱余嘗見市上所售之牙粉多用浮水石粉牙灰炭灰等料此皆傷牙面
之物用之必致牙爛牙痛蓋浮水石粉與牙灰利如玻璃若連用數日必擦傷牙面
之燒青料且令等灰質尤易藏于牙縫嗽口不能沖出況口水不能餘化則于食物
咔易藏物屑余也諳知此弊特欲人人保重其牙因選妙品材料製成牙粉牙水確
與別家不同請嘗試之 牙粉每盒壹毫 牙水每樽叁毫 香港莫禮智謹識

經康洋煤公司

啓者本公司由日本金山自辦頭等各礦洋煤並專代理日
本吉仙奴煤礦及上海中國炭礦常時自預備火船裝運至
港相就 貴客易于採辦業經與港某某等大洋行訂立包
供給至火船該吉仙奴煤礦創設廿餘年曾在日本上海小
呂宋每月消場過萬餘噸今特運至本港發客 貴客光顧
欲定花貨或訂交到船長短明均可價錢額外相宜光顧者
請移玉步至利源西街門牌十五號十七號面商可也
茲本公司兼代人客煤炭貯倉出入啫喱駁艇交船及起船
底工程諸事更爲快捷價錢又廉特此佈聞

壬寅年 七月 廿三日　經康公司啟

告白

啓者本書樓在港開設多年
專辦華英書籍及接印唐洋
文件精鐫大小錫字發售切
蒙士商賜顧中外馳名向無
分枝別處如 貴客光臨請
認真香港中環威靈頓街五
十號門牌聚珍書樓庶不致
悞特此佈聞

壬寅年 七月 廿五日　香港聚珍書樓謹啓

東華醫院告白

啓者本院義庄前因風雨過多上蓋及四
壁均需修葺庄內所停各棺柩骨箱殊形
堆積宿暫遷移別處或蓋廠停厝方能與
工而撥遷及停厰時近隆冬實則在在堪
虞故特登諸日報俾衆咸知如有親屬停
寄本庄者請以一月內領回安葬俾本院
可省運葬之費而先人得獲窀穸之安實
爲至善倘逾期仍不[illegible]領者本院則代
葬義地特此佈聞

壬寅年 八月初七日　東華醫院謹啓

美華日夜西菜

本館設在上環西街第廿六號門牌二樓
精辦各國西菜巧造豆沙麵包時欵花樣
西餅樓 通風凉爽幽雅精潔風扇本廚
司向游海外今返香江已於六月廿九日
開市近又多請一巧手西廚設造全餐西
菜每位價銀五毫每日由十二點鐘起至
晚十二點鐘止日日調換菜式 諸君欲
新奇味敢邀一試可快朵頤

光緒廿八年 八月 初一日　美華館謹啓

聲明告白

啟者香港角麟街門牌
第二十號第廿二號大
典牛奶公司如有各件
在外賒借揭項爲經手
是問倘大典揭借等情
必要田樹三及何柱廷
印蓋圖章暨經手簽字
爲實特此佈聞

壬寅八月初一日　大典公司謹啓

起貨須知

啓者本公司各船所運貨物
到港務祈各寶號赶緊到船
起清倘該船啓行仍未到起
本公司即將該貨代起入棧
另行貯本公司幷無代買保
險倘有意外與本公司無涉
先此聲明以免後論

光緒廿八年
七月廿五日
香港大版商船公司謹啓

瑞記洋行 火燭 洋面 燕梳

分局 選間 鐵街 聚萬 對面 二樓

啟者本公司實備資本英金一百九
十萬磅現年餘積項銀七百八十
八萬元專保岸上各屋宇舖棧貨物
及洋面船貨無火燭意外之虞倘有
失慎賠貨快捷規矩妥善 諸尊光
顧請至鐵街又名希利街門牌十二
號二樓瑞記分局郭翼之翁或至南
北行街爲昌堂陳占雲翁面商均妥
此佈

庚子年 [illegible]月十五日　瑞記洋行謹啓

得參愈病

弟身體虛弱素患咳嗽且發盜汗已逾七年
之久漸而飲食不進轉側需人六月底適與
尹溪石先生同舟承贈高麗眞參五枝食之
精神少愈及到香港登岸寓晉泰洋貨店即
向新巨泰買參四兩連服一月厥疾皆愈氣
爽神清飲食大進初五日再返輪辦事矣有
此神効皆賴眞參之力得以復爲完人也謹
志數言以告世之求眞參者幸勿錯過

壬寅年 八月 初三日　瑞生輪船買辦鄭弼霖白

日夜英文

本館於唐八月初八
日即西九月九號取
館如欲就學者祈到
荷李活道七十一號
門牌即皇人醫院對
面瑞記抬椅舖三樓
報名此佈

光緒壬寅年
八月初一日
晉學樓主人謹啓

陳儉卿世醫

包醫 出面 痳瘋 內傷 吐血 痢血 諸般 等症

余統理諸般奇難怪症
屢蒙 仕商來診頗有
傳名精醫骨痛脚患半
身不遂黃腫蠱脹癰疽
瘰癧內外痔漏花柳痘
疔白濁便毒等症無論
遠年近日俱皆捷愈示
無發患館在香港文武
廟直街善慶里口遠昌
堂儉卿氏謹啟

眞看眞參

本店專託高麗尹溪石先生代辦上等生乾眞參
由釜山港報關寄到叻埠入見假未見眞故反以
爲異物及至痰痞烟積虛勞吐瀉等久近痼疾者
服之盡愈眞參之碍大噪南洋各埠已皆盛行香
港金魚行東生和三樓新巨泰本號及省城太平
門外留遠坊同豐今又分售有病者先購一兩每
二錢連三天煎服自審功効之何如而進退爲一
試然後必眞知眞參有神也先生現寓香港本店
開筆月內返國矣

光緒廿八年 七月初九日　星加坡新巨泰白

廣東遠昌堂 陳儉卿精製 珠珀止痛白濁散

余所製五淋白濁散俱皆百
百中屢蒙 諸君賜顧無不稱
掌而稱讚也此症甚多今特
加珠珀配合上品地道藥料
製此散故能透底滌清專治
般白濁尿管刺痛等症無論
年近日俱用滚水冲服極効
常示無後患館在香港中環文
武廟直街善慶里口二樓即是
家大書院對面便是

胡天然 專治毒核痢症

先生醫學精湛脈論詳明
日所治毒核紅白痢各種時
症遠近推許識者深知證時
症有虛實寒熱之分非學問
兼優者斷不能挽救也
館有天然力救時症散十
出售○現寓上環新街
燈店二樓○即杏花樓左鄰
第六間

壬寅孟秋　中環成記啓

告白

本月十一晚右鄰
失慎小店被焚今
遷往中環永吉街
門牌第十八號生
意照常買賣新到
日本燈籠 貴客
光顧請移玉步特
此佈達

壬寅四月廿三日　廣永生謹啓

三益公司洋煤

啟者本號專辦
香港出色洋煤
發客價甚相宜
貴客光顧請
移玉至橫利文
街門牌第三號
面商可也此佈

庚子年 六月
初四日
三益公司啓

告白

啓者天盛首飾店原日
在中環威靈頓街不料
四月十一晚被鄰屋失
慎殃及本號今遷往上
環大馬路杏花樓斜對
面開張 貴客光顧請
移玉步此佈

光緒廿八年
八月初八日
天盛首飾店謹啓

吉地招租

啟者本館有吉
地數大段在灣仔
搖環向貯煤炭
木料鐵器製造
等件但合意者
請到本館知租
價甚相宜

壬寅年
四月初七日
和安西棧啟

致榮銅鐵

本號專辦外國鉛鐵鋼
錫鐵器水喉銅喉花旗
燈件系鐵床車房器具
及起造物料工鐵丁鐵
瓦面鐵牛鐵網鋼等件
發客價甚相宜請移
玉至中環利源西街第
廿八號面鐵是荷

庚子三月廿二日
羅寶朝謹啟

屈臣氏大藥房

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看龍麟佇塔為記

茸參健神丸　寧乾定志丸　清心牛黃丸　寧心補腎丸　參茸坤順丸　至寶寧坤丸　歡喜添丁丸　舒筋活絡丸　安胎益母丸　人參再造丸　追風蘇合丸　調經實育丸　產後烏金丸　甘參三多丸　跌打黎同丸　濕香正氣丸　婦科三達丸　小兒回春丸　琥珀抱龍丸　珠粉紅靈丹

刀傷止血藥水　皮生各症藥水　陰陽惡瘡　砂淋血淋淋藥水　小便當急藥水　止戒烟肚痛藥水　男婦痢疾藥水　癖瘋疥癬藥水　止痛各症藥水　禽獸生蟲藥水　風痰迷塞藥水　白濁各藥　白濁停橡膏　白濁藥丸　白濁藥水　白濁藥油　白濁藥散　洋薑精　薄荷精

羊吊癲藥水　浸痔藥水　搽熱痱藥水　遺精洩夢藥水　保牙藥水　男婦止痢藥水　搽小兒火瘡藥水　血逆嘔血藥水　芥行　萬應癘疫藥水　培小兒血氣藥水　補　小兒咳嗽糖　別色子味藥水　洋菓　噎食消滯藥水　暈浪平安藥水　寧神安眠藥水　色思病花癲藥水　戒烟藥水

香港臬憲衙門

一千九百零二年第十八宗

報窮案

為胡湘洲報窮事

啓者乍畏街第一百零二號濟生堂藥材生意所有舖內傢私貨物街號招牌一概由本案代理人周達堂陳蘭軒經狀師立約沽與合德堂承受經於七月初六日交易清楚茲特聲明如有欠到濟生堂貨賬各項請盡交與濟生堂內合德堂新夥項人收妥無庸交本案代理人自後生理興隆不干胡湘洲及代理人之事此佈

光緒廿八年 八月初五日 本案代理人周達堂 陳蘭軒謹啓

聲明告白

啓者凡有業坐落香港歌賦街門牌第五號又九如坊門牌第二號其地紙均係註冊第八號該業地紙存貯鄉間歷安無異不料七月廿八夜三更時候被賊匪明火打劫事後檢查各物連上列地紙二張均被劫掠當即來港稟官存案另發新契管業日後如有人將以上二地紙呈出是為故紙並稟官究辦凡四方殷富士商幸勿為人所愚是所厚望特此聲明以免後論

光緒廿八年 八月初三日 新會金溪鄉陳吳氏謹啓

香港九龍置業按揭有限公司告白

啓者本公司由辛丑年至壬寅年第三屆股本息銀經已集議週息壹分算定期於本年七月廿一日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取是禱專此泰佈

光緒廿八年 七月廿二日 總司理人周少岐謹啓

美國女醫生林華氏

啓者本醫生專理內外大小方脈兼脫牙婦科月經失調子宮欠和胎產接生奇難等症現寓港重慶戲園側寶慶坊門牌第十壹號安勝公司三樓專誠應召不拘早晚均可到本醫室掛號依時診治特此佈聞

壬寅年 五月 廿六日 醫生林華氏謹啓

告白

啓者本公司此日已奉澳門之大灣石及亮灰制造廠立為本港代理人此亮灰曾經歷練之人試驗稱乎中國各處所出亮灰之上凡各屋宇最宜用此灰掃屋其味可愛兼能殺蟲能止疫症及別項傳染之症若用以建屋則其功用不可限量計此灰之力每寸可受六十至七十磅力凡欲定買或問價值或觀此灰考驗字據即可函至本公司或親到便可詳述一切此佈

一千九百零二年 六月 十六號 德輔道中門牌三十號華麟公司謹啓

三榮興煤炭店

啓者本號有新到靚雪梨油炭大巴厘大炭常有各國上等洋煤發客價甚相宜交船快捷貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號式樓面商可也〇本號德律風第三百廿九號

壬寅年 五月十五日 曾富公司啓

創建德安洋面兼火燭保險滙兌附揭有限公司招股節畧

中國至今日論政者動曰振商務揚利權究之託諸空言不若徵於實效吾華生當斯世目擊時艱秉鈞無權經商者策無獨立意於香港何哉夫香港者泰山中峙眾水橫飛機火輪寶帆檣蔽日百貨流通之地爲經商薈萃之區以船政考之知輪船遞增於昔矣又以工務稽之知舖戶倍多於從前矣以較擊肩摩之盛驗行商坐賈之多而欲萬里乘風比鱗波而千艘結屋寬療處以無虞推之青蚨無翼能飛歷山河於瞬息黃金多藏爲貴權于每者萬千此我德安公司創建洋面兼火燭保險滙兌附揭之視爲要圖也今夫持籌握算誇他運用精心分直揚纏試我免登捷足是知范蠡譽成致富秋儲擅知機命縱由天權仍操已招徠愈廣積蓄無窮利己即以利人可久自能可大顯則做泰西之例擇善而從隱則收我之權生財有道如操左券固取不竭之利以肥家可塞漏卮亦收旁溢之財因強國將見奔濤駭浪獲慶安瀾減火反風無憂篝燧因變易得所有無常通人無險之占我有又安之慶豈不懿哉茲集同志共科本銀壹百萬元分作壹萬股每股本銀壹百員認股時先交銀五員發股票時再交銀四十五員其餘五拾員由各股東自存候生意擴充再行集議該股本議週息一分二厘算所冀眾志成城奮踴躍同心之概多蔚蓄買極踴躍滿志之歡矣諸君欲附股者請移玉至永樂街門牌六十二號本公司暨寓寫字樓處或到下列各號處取認股單填注姓名住址以便發回收單存據限期至八月十五日截止倘新踴躍是荷

光緒廿八年六月初四日 總理銀兩人

黃曉東 厚德祥金山庄　馬竹亭 洪生福金山庄　黃卓臣 美材源暹羅庄　李仲莊 恒豐金山庄　楊簡生 聯和祥金山庄

許鳳生 桂茂南北行　陳昆端 富珍行　馮達卿 均安隆南北行　譚瑞泉 佛山升泰行　劉毓泉 安興金山庄

余彤山 長裕南北行　陳孝達 洪昇庇庄　趙榮山 廣宇昌金山庄　胡祝三 聯昌泰金山庄

司理人 郭卓臣 薛纖楠 謹啓

悅興隆機器茶磚行告白

本行設在福州泛船浦地方親往各山名巖採辦上等紅茶片末由外國購置機器壓造茶磚工精料足童叟無欺價目尤格外克己 諸君賜顧請函致小行商訂可也

光緒廿八年四月初六 總理人劉悅巖啟

黃祥華丸散如意油

啓者本堂第一家始創萬應如意油選料精製各項丹丸散異常効驗久為中西推許退邇馳名近多無恥之徒假冒我黃祥華原紙款式用僞油混充圖利悞人貽害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日特分股一舖在香港上環大馬路以便仕商到港採買如蒙賜顧請認香港上環大馬路門牌二百二十號太和堂黃祥華招牌庶不致悞

萬應如意油　滋腎固本丸　婦科白鳳丸　時症沙氣丸　追風蘇合丸

參茸衛生丸　鹿茸寧坤丸　甘露午時茶　八寶紅靈丹　六味地黃丸

參茸寧神丸　調經種子丸　兒科回春丹　珍珠白勝散　萬應如意茶

光緒廿五年歲次 己亥四月廿四日

粵東省城佛山鎮 香港太和堂黃祥華謹啓

上好金銀時錶發售

啓者本行常有新到各欵金銀時表間表又拎頭金亮表正夾板其馬表兼開面密面萬華士表宜拿其馬表發售價極相宜此萬華士表及宜拿表并無搭附別家惟由本行代售廿有餘載中外馳名貴客賜顧請移玉至都爹利街第五號門牌本行採買是荷

乙未年 七月初一日 利地架洋行謹啓

三井洋行明治火燭燕梳公司告白

啓者本行代理明治火燭燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖舖機貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善茲現遷往上環文咸東街門牌五十二號萬安昌內寓 諸尊光顧請移玉至本分局朱松初面商或到三井本行亦可此佈

辛丑年 十二月 十八日 三井洋行謹啓

啓者本銀行上年欽奉上諭設立招集商本銀五百萬兩另……

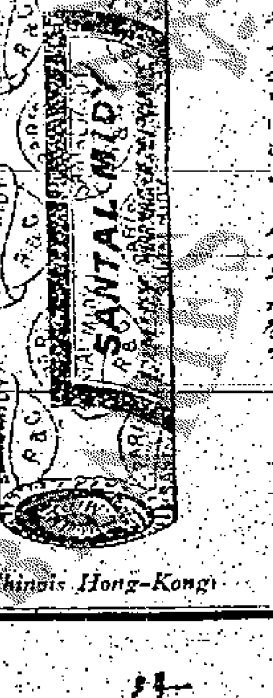
啓者本公司由日本金山自辦頭等各礦洋煤並專代理日本……備火船裝運至……

日本館於唐八月初八日即西九月九號啟……

本月十一號右邊失慎小店被焚今……

啓者本號專辦……香港西洋……

新路地濁　杜美白丸



SANTAL MIDY

WHOLESALE

8, Rue Vivienne, 8

PARIS-FRANCE

(Chinois Hong-Kong)

告白

啓者弟現聘楊君祝山在澳門代理大美國紐約永平人壽燕梳公司事務 什商賜顧者請移玉到楊君處面議一切是禱

光緒廿八年 八月初八日

承紐約總公司駐粵省司理人笠意路啓

承項告白

啓者澳門火船頭街第五十一號門牌萬興煤炭店生理原係蔡清石何滋堂合伴同做今蔡清石棄世之後其後人蔡星堂蔡輝堂志圖別業自願將先人遺下萬興店股份全盤傢私什物舖底頂歸盧大德堂何承遠堂承受所有該店揭項貨項會項數目與及担保等件業經三面核算支結清楚倘有別家轇轕等數限於八月十五日以前到本店掛號聲明逾期即與承頂人無涉今我大德堂承遠堂仍用回萬興字號開張生理日後生意興隆概與退股人無涉特此聲明以免後論

光緒廿八年 八月初九日 承頂萬興生理人 盧大德堂 何承遠堂 啟

貨倉出賃

茲有貨倉四間在於灣仔海傍石建廣大極合貯煤倘合意者請至百步梯對面惠豐洋貨店面議便妥

壬寅年 八月初二日 惠豐號謹啓

紅磚出售

本局在於香山白藤創建磚窯專造紅磚發售其欵式精美堅實居乎各磚之上價亦相宜諸尊光顧請到上環德付道第二百四十四號成興公司內面商此佈

辛丑年 八月 初七日 福來磚局啟

徐善亭

鑲牙館在新公司梯側第十四號門牌此佈

丁酉年 元月 初五日

尹文楷醫寓

在得忌笠街徐善亭鑲牙館右鄰二樓早晚在舍利街上環門牌五十四號A

一千九百零二年六月廿四號啓

此報紙在香港威靈頓街華字日報館陳煥文升印

浙人前年曾到京津一帶辦事甚善獲利亦豐此次
報宗旨或謂恐有人授意並亦懸揣之詞也

岸又將中國土產彙集寄往美國俾得互相交易大抵緣此中國未加稅之先將美土產寄滬得先著也　云探聞英廷以

手胼足胝難盡天然地利乃特派該屬之士夫等若干人分爲數班給以護照俾往各英屬農業最盛之地游歷俾資觀感而長見聞每班必攜柏照者一人將照其形象攜歸考究現經派出第一班由阿爾非里士的人爲士領之並准偕妻同行其程自坎拿打至新金山止又飭地方有司爲之照料他日歸國卽以其人爲師以教國人種植改良也至於第二班現未派出其行程聞亦由國家指示云

電報譯錄

德臣接電　本館西報接上海電云聞各便臣致逼中國從速簡派人員專辦黃浦灘濬河之事○勞打電音　勞電云俄軍及俄人至滿洲者實繁有徒駐京俄使照會駐滿洲俄總帥云凡洋關英人有至滿洲辦理郵政者下令逐之○英國各報皆謂保國三大將軍向英理藩院所談之事未嘗無益一謂保人未有含怨一謂保、今難望能再復舊日權利有兩報館皆指該三將軍向理藩院需索事宜俱爲不合○埃及霍亂日增昨報新症一千三百五十名自西七月十五號後迄今患霍亂者共有二萬三百二十九名因而斃命者有一萬六千二百零九名○鐵行公司輪船鳥寄泊咸處該公司驗船人到驗時適總汽喉爆炸驗船人及其副手幷總管與及八人皆被傷甚重舁往醫院調治

上諭電傳

八月初六日閣抄　本日召見軍機信恪○初七日閣抄奉　上諭前任山東巡撫張汝梅由軍功起家洊膺疆寄講求吏治籌辦賑撫叠著勞勣茲聞溘逝軫惜良深加恩着開復降級處分照巡撫例賜恤應得恤典該衙門查例具奏欽此○軍機大臣面奉　諭旨本月十二日進內奏事當差執事之王公文武大小官員均着穿蟒袍補褂欽此○初十日閣抄奉　上諭四川建昌鎮總兵員缺著張寶補授欽此○同日奉　上諭湖南辰州教案迭經諭令俞廉三趕緊拏匪懲辦並將保護不力之營縣等官降旨革職茲據該撫電奏匪犯張查燒張永沐二名業經訊明正法餘教犯正在嚴訊並續參文武各員等語前署沅陵縣知縣萬兆莘于謠言流播之初未能認眞彈壓統帶毅字防營總兵顏武林未能設法保護以致釀成巨案均屬咎有應得著一併先行歸案辦理欽此

一張之洞呂海寰盛宣懷等悉心籌議據稱計加稅之數足抵各省抽厘之數加稅足以撥抵各省攤金用款該督撫等自當仰體　朝廷卹商愛民之意斷不准任聽劣員巧立名目增設民捐局所多方搜括騷擾閭閻倘有此等弊端定惟該督撫等是問至加稅原以抵補攤金現在英約業已定議載明加稅免厘開辦之期定在明年冬間仍俟各國一律商定卽以加稅之日爲免釐之日該督撫等定能明白曉諭使商人不至誤會並應預照妥籌裁釐地步以免臨時周章也欽此○同日奉　上諭奎俊奏特參庸劣各員等語四川試用知縣鍾如琦行爲卑汚有玷官箴著革職永不敍用前署新寧縣事試用知縣陸邦炯貪酷性成聲名狼藉奉節縣知縣林清照任性妄爲不知自愛均著卽行革職雲陽縣知縣徐鍾祜才欠明通難膺繁劇著開缺另補餘著照所議辦理該部知道欽此○同日奉　上諭文治奏病難速痊懇請開缺一摺文治著准其開去廣東學政差使欽此○同日奉　上諭朕欽奉慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨總管內務府大臣繼祿文廉均著加恩在西苑門內騎馬欽此○同日奉　懿旨這所參疏防監禁重犯多名之熱河承德府司獄孫彭灝著卽革職拏問交色楞額按律懲辦有獄官承德府知府柳鑾着交部先行照例議處並勒限將逸犯郭進舉等嚴拏務獲倘限滿無獲卽行參辦餘着照所議辦理該部知道欽此○同日奉　上諭袁世凱奏整頓吏治請將各項陋規一律酌改公費一摺國家設官分職原期大法小廉潔己奉公乃該管上司收受陋規視爲故常無怪吏治日益頹壞茲袁世凱奏請將此項化私爲公酌給公費實爲整飭官方起見此等風氣各省皆然着各督撫均照直隸奏定章程將各項陋規一律裁革仍酌定公費以資辦公務期弊絕風清認眞考察吏治蒸蒸日上用副　朝廷實事求是之至意欽此○同日奉　上諭前據御史關榕祚奏職官串謀行竊請飭拿辦一摺當經諭令該城御史查明辦理茲據汪昌等奏稱盧禹塗早控岳維章乘間偷竊一案業經咨送刑部核辦其案內牽涉之王維舉一員查訪其蹤跡聲名向非惡劣該御史所參其爲盧禹塗換照詐取多金因領照之楊昌翰業經物故無從質訊自應取保開釋等語言官職司糾彈所陳必有關國計民生方爲不負言責關榕祚以同鄉瑣屑私情並無憑據之案率行瀆奏殊屬不知大體着傳旨申飭欽此○十二日閣抄奉　上諭廣東學政着朱祖謀去欽此

八月十一日閣抄奉　上諭江甯將軍信恪著加恩在紫禁城內騎馬欽此○同日奉　上諭劉坤一奏大員在籍病故代遞遺摺一摺前任浙江巡撫惲祖翼由監司洊膺疆寄歷官所至卓著政聲茲聞溘逝軫惜殊深加恩著照巡撫例賜卹任內一切處分悉予開復應得卹典該衙門查例具奏欽此○同日奉　上諭王培佑奏加稅免厘預防流弊各摺片加稅免厘一事迭經飭令劉坤

西藏動機　自俄人欲使西藏自立以便已圖以來西藏遂有不穩之勢近日動機稍作英人已派兵至哲雄矣○泗埠疫訊　荷屬泗水埠疫氣現猶未息計自西八月三號起至十六號止患染吐瀉疫症者計有一百九十五名不救

者一百十六名其幸而經醫調治得愈更生者不過七十九人云○德人舉動　德人欲謀直督顧問官之心甚切無如袁慰帥注意聘請日員七月廿九日特命駕訪駐津日員聘司令部佐藤大尉爲警察顧問云○京師要工　京師各處要工經承修大臣督率司員嚴飭商人迅速修理現大高殿及天壇內各項工程除先將擇要廟宇修齊隨時呈報驗收以慨祀典外其餘各工已一律完竣大高殿已於七月二十五日驗收天壇定於二十七日驗收惟堂子始將樑柱豎立約須冬月方竣年終親行禮節當可敬謹備齊工程處援據外務部轉咨准各公使聲稱以正陽門內外城樓亟須修築請飭承修大臣估計數目現有美商願照估數核減認領承修並可迅速經監督司員稟請各堂於二十八日在梓童廟公議如何辦理

發賣

在九龍威飛路營房有麥皮約三千六百磅出賣欲觀該麥皮者可向第十旗孟米步軍隊統帶官若出價若干修函交香港陸軍營統帶官

飛列治街軍務總署

一千九百零二年九月十三號

告白

現中大道六十二號六十四號之三樓一連出租但合意者請至文咸東街八十一號面議是荷

光緒廿八年八月十一日

紹祥號謹啓

告白

啓者小店廣和泰榮記在永樂街門牌一百零九號所用之圖章係日字樣萬字邊一向用收銀給部貨項等事至初九夜在舖不知如何失落自初九日以後如有用該舊圖章用事不得作爲憑據恐有親朋執得此圖章作爲廢印特此聲明以免後論嗣後用過鴉[illegible]樣爲合

光緒廿八年八月十一日

廣和泰榮記謹啓

厚福祥告白

啓者前小號現因夥人假冒圖章入洋行定貨經卽查明消號自後小號如有與各洋行定貨者必要蓋回小號圖章及要有小號司事人關鼎文簽字爲實據特此佈告

壬寅年八月十一日

上環永樂街門牌四十七號厚福祥疋頭店啓

定生火船攤水告白

啓者本船之貨如有水漬與及短欠祈卽開列價單交去中環海傍皇后行中外燕梳公司內攤數人扶路查先生收理各數限八月十四日以前交齊如過期不得作數

光緒念八年六月廿八日

印度中國輪船公司

總理人渣甸洋行謹啓

博濟軒　馳名甘露茶

時維八月節屆中秋際茲氣爽風高尤貴飲和食德故衛生有術端賴調劑本軒志切利物濟人是以不惜工本採選上品地道藥材監製午時茶甘露茶最能驅寒熱消積滯解渴煩除百病並有各項丸散如意油等罔不效驗如神此固遐邇之所共知亦歷年之所取信於人者也本軒趁此良辰特爲減價發售凡有志採買者尚祈留意焉○茲將減價列左

萬應諸葛行軍油每兩原價六錢二減收五成
萬應午時茶每盒廿塊收銀四分
正白樹油大罇壹毫中罇三分六
消暑甘露茶　每包　收錢六文
痧氣時症丸每罇收錢拾式文
如意油照原價每兩七錢三減收五成
薄荷油照原價每兩七錢二減收五成
平安通關散每罇收錢拾式文
生髮香草油每罇價銀壹毫
雙料參茸戒煙丸每罇價銀壹毫
急救白沙散每罇銀三分六
艾片油　各色香油　玉桂油
照原價每兩七錢二減收五成
參茸各項膠丸款式太多不能盡錄照原價收七成

自八月初十日起至廿五日止大減價

如過期原價收足

光緒廿八年八月初十日

舖在香港大馬路高陞戲院左便第二間

香港博濟軒中和堂謹識

金華茶腿莊

啓者本號在上海開張歷蒙　貴客賜顧自辛丑年分一棧在粵東香港上環大馬路開張今又分枝一棧在中環海傍永安街口門牌一百二十四號經已八月初五日開張專辦各埠金華茶腿發售牛熟茶腿正雲南腿佳香風肉金華元蹄松花蘇蛋天津加達茶頭杭洲青筍尖玫瑰南乳上海衍澤堂膏藥　貴客賜顧請移玉步此佈

光緒廿八年八月十一日

上海香港瑞森泰腿莊謹啓

新到電燈

本號承辦外埠鐘表留聲機器光筒唱筒新到電燈電燭鐘表傢私事件發行常有時欵金銀表間表跑馬表風雨針寒暑針洋琴眼鏡千里鏡另有行五百天時鐘　貴客光顧請移玉步探買價甚相宜

壬寅七月二十日

香港中環永豐謹識

木園出賃

啓者小號有地一段在西環海傍貯木料貨物甚屬合宜如欲承租請移玉至小號面商

光緒廿八年八月初七日

德昌笠街

榮安謹啓

刻下港價

公司印麵粉式元式毫五

能瀛嚦麵粉式元零二

士啤嚦公司啟

香港黃埔船澳公司

啓者本船澳公司僱用好手木匠工銀祇計每日五毫如係頭手其工銀可另議加價　此佈

總司理人狄臣謹啓

出賃

茲有油蔴地海傍街門牌第六十八號貨倉一間長活共有壹萬零五百英方尺或用貯爆炭或作機器廠均適其宜上落水亦便如有合意欲賃者請至本行面議是荷

光緒廿八年八月初四日

上環南北行街

廣萬和鄭子田知租

平租

茲有兩層吉舖三間在旺角差館街門牌第一百一十四號一百一十六號一百一十八號連後便吉地一幅約平方七千尺卽生昌杉集店右鄰也另有附近此舖吉地一段計有平方一萬尺又一段在五雲仙觀後便計有平方三千餘尺或租或批均任其便合意者欲知詳細請至上環遠隆磚瓦店可也

壬寅七月六日啓

告白

啓者皇后大道門牌第二百三十四號第二百三十二號通連兩店有昌洋貨生意原日杜德善堂卽杜杰卿沾有股份今因杜杰卿年老願將所沾有昌股份舖業等項退出與原日舊股人承受當將數目公同算明應値本利銀兩初五日同在何尼士狀師處交杜杰卿收足交易清楚自後有昌號生意盈虧與杜杰卿無涉如杜杰卿有欠到各處銀兩概與有昌號無干特此佈聞

光緒廿八年八月初七日

有昌號謹啓

育才書社告白

啓者本書社要聘請華英文兼優者一人專理往來文件數目繙譯等事欲謀此職者請將履歷住址幷要辛金若干函寄屈臣氏大藥房劉鑄伯翁收閱以便擇取爲荷　履歷限收至九月初十日止截

光緒廿八年八月初七日

育才書社謹啓

華英字典出售

此書爲馮君鏡如所著其中由淺入深註解清晰末附英札指南合計一千餘版近復不惜工本從新裝璜字畫玲瓏了如指掌誠學英文者允宜家置一編也　現寄售香港文武廟直街文裕堂聚文閣威靈頓街聚珍書樓及永勝街松利街如欲購者請移玉步

光緒廿八年六月初七日

本館告白

啓者本館影件衆多如有取貨賒借銀兩等事爲經手是問一概與本館無涉再者本館派報工伴時有更換或歸假回鄉僱人代派如有漏送報紙請卽飭人通知妥爲送閱此佈

戊戌年二月吉日

華字日報館謹白

羊城新聞

河南又刼　河南麟趾坊朝議第馮宅十一日九點鐘時候被匪數人推門闖進拔出洋槍將宅人驅伏一隅不准動彈遂攫破衣箱搜刼銀兩衣飾而去去後宅人始敢喊警練勇追捕匪已不知何往事主查檢所失銀兩首飾共值銀數百兩併五百兩滙單一紙隨赴地方官控告求請追緝是日保甲南洲局總路汎弁身先後抵宅勘明詢問來歷一切事宜以憑追緝賊贓矣○只盼秋霖　兼旬不雨田禾需水孔殷省中愛育廣濟廣仁崇正四大善堂紳董於初九起至十一連日恭詣粵秀山龍王廟設壇求雨壇前懸掛黃字燈籠書虔求雨澤早降甘霖字樣想上蒼必有以感應之也

示罰有案　生員蘇秉樞遞稟善後總局請發還前居閣捐清遠子廠按餉等情奉局憲批示謂查該生於光緒十六年間向前局閣姓商人公和瑞成堂承批清遠子廠被總商呈控串延誤餉造言揭帖奉李前督憲批行將該生交過按櫃銀三千九百七十二兩悉數繳局示罰一案廿四年據該生合股之三水縣舉人宗德煌請如數給還奉譚前督憲批示昨據生員蘇秉樞呈請將此款撥交述善堂平糶該舉人又請給還具領殊屬自相矛盾仰局確核具覆等因當以此項罰款原奏撥繳充公該生既呈請撥交善堂平糶係屬以公濟公宗德煌又請給還礙難照准詳明請將此項銀兩歸入本局辦理平糶案就款開銷嗣後再有呈控應請批斥不行以絕覬覦奉批照准在案今該生復又呈請給還核與原案不符所請應毋庸議云

署督告示　升署督憲德制軍昨懸牌示署調照得新任署廣東巡撫部院李不日抵粵本部院應即接受督篆所有署巡撫部院衙門日逐公文及原報部文自本月十六日起俱投繳撫標中軍收存俟李署部院接印後即行呈繳辦理爲此示諭所屬塘舖兵役投文人等一體遵照毋違特示○恐有中飽　省中各府州縣現急於創設中小學堂凡有經費可籌者自應據實查報以歸實濟昨有南雄州屬趙洪生等以烟葉捐輸報効學費等情赴撫轅遞稟旋奉撫憲德中丞批謂查閱粘抄道批極爲明晰該州開辦學堂係屬要務既有可提公欵應即據實查明提報該烟葉既自願認眞報効並即體察情形辦理仰南韶連道飭南雄州查案覆稟勿任中飽云云

中外新聞

中國人無熱力說　中國者世界上最古之文明大國也若美利堅若法蘭西若日本其始皆不如中國遠甚也然而美利堅脫英自立矣法蘭西革命稱雄矣日本變法自強矣獨我中國悠悠忽忽日以彫敝幾無復有生發氣者何哉豈朝廷不欲振作廿居人後耶然變法之詔已下矣何爲猶若是之委靡不振也噫吾知之矣夫一國猶一身也就身論氣血衰耗則全體爲之不快至全體冰則全體死矣惟國亦然故熱力不可無也中國之屢次被創元氣大傷此正如身體之氣血衰耗全體不快之時也而中國之人宴安逸樂猶不知警惕是眞所謂剝膚而不知痛者豈心已死乎蓋無熱力之故耳猶水於釜中冷水也以火之熱力鼓動之然後乃有蒸發氣水已沸而手不敢觸矣地球死物也以日之熱力蒸灼之然後乃有生發氣地脈活而萬物生矣可見熱力者充世界而不可無者也身體有熱力則身強國有熱力則國強非至理哉中國者一國之人不相關結一省之人不相關結一府一縣之人不相關結甚至同朝之人亦不相關結每與一事助之者少阻之者多每建一議望其有成者少嗤其多事者多以錐擊其股而手不知護以刀斷其指而臂不知疼幾有身首不相聯屬手足不相關切之意此蓋如全體已冰一息僅存也國事尚可爲哉良醫者能使全體已冰之人起其死而回其生然必先使其身體返熱然後乃可以奏效若國民者亦必先增其熱力使其有關切國家之思想乃可以圖自強之道不然藥石雜投而不下咽亦無濟也夫增長國民之熱力以保國家之命脈者此誰之義務哉是所望於有教育之責者

駭人聽聞　本館接七月十二日蒙自訪函云雲南地處極邊深山險洞所在皆是有名馬敲洞者在開化府屬馬白分關七十里之外此洞在山之腰路極險峻洞內頗寬咸同土匪之亂附近居民搬往洞內躲避者不少迨承平後竟有數十家不願搬出歷來相安無事有王春者素性強橫人多畏懼即爲此洞一方之長不知因何事開罪於管帶該絹私帮帶已革恭將田某即稟開化府謂王私通游匪某太守據情轉報奉批搜勦隨委田某帶所部前往勦辦詎田某一到除機刮財物外不問皂白即聚而焚之火熄後洞竟有一人未遭刦內經田訊係文士在王春家教讀所供王春一切情形全無通匪事田某見供詞不合乃揑造一供單威逼此教讀以後須照另單所供當亦屈認繼而該教讀上控大憲亦風聞理辦不妥隨委員密查數次間檢驗死屍約五十餘具其餘各情已廉得其實盡爲無辜現已將開化府某太守撤省查辦並田某亦撤差提解晉省田某竟不知是何肺腑下此毒手也○隱患可憂　蠻耗係由老街河口以迄起陸碼頭該地離極烟瘴然各貨均要由此僱馬駝運到蒙自關以故烟戶及過棧號口均不少近日忽謠傳有名爲三點會者自蠻耗至河口沿邊紅河一帶聞已有數百人各號棧之小伙伴亦在會凡入會者必納三五元十數元花銀不等給稱斂此金以購軍火已於某日聚某處燒香盟誓相傳由蠻耗起事時先搶殺某過棧之家謂某過棧曾進城至道縣處漏風因此該處人心惶惶各號多有將婦孺送來蒙城陳關憲得此情形隨派選鋒營張督帶前往查辦督帶去不兩日竟悶悶無事地方官亦漠不關心或謂此等事大似未出頭之瘡疤要在治之者解散得法乃能消患無形若必大張聲勢故事奉行則亦掩耳盜鈴於事無補也○苛索罷市　河口賭風甚熾每日番攤花會不下一二十塲有承頭者日每按塲抽費若干存積於公廟內以作年終迎神演會及修橋補路施藥施棺木之用久已率行無異近因商賈過往漸多人戶聚居日衆該口離地方官太遠誠恐民間口角細故無人料理致釀事端前關憲劉始於去歲稟設一彈壓委員本屬盡善盡美之舉不料自某委員接事以來遇事希索而賭規尤搜刮無餘早已嘖有煩言該員貪心不足竟又將此項公廟規費稟請地方官出示曉諭應由官家經管每年除提公用外餘款始准作地方之私用此論一出各賭徒咸忿忿不平均謂似此貪得無厭不如不賭看伊又有何法挾制旋即鳴鑼禁賭舖號等因見人衆洶洶勢將滋事隨各閉戶街市罷歇者已多日現因陳關憲委員往查始各開市目下聞承頭者每年認繳規費若干歸官不能干預公廟之項若某委員者如不調換於輿情難以洽也○郵政紀錄　雲南郵政自去歲九月經蒙自開稅務司開設以來目下已由西邊通至大理下關以接臘越之緬甸東開至宣威昭通以接四川之敘府北開至平彝那岱以接貴州之貴陽南開至廣南剝隘以接廣西之白色剝隘一局因游匪不靖現暫停辦惟風氣尚未大開不識何時方能辦有起色也○趕興工作　法員經在滇議妥造滇越鐵路一條由老街修至雲南府鐵路雖尚未動工而新現龍牌一帶已經招工開修馬路現離蒙自關三里許大興土木日督工作開先赶修成以一院洋房以爲辦理鐵路人員駐紮之所此院正房約七八十間云

洋兵擬退　津地傳聞現駐直隸各處之洋兵明年春季即將一律退出各國之所以駐兵直隸者蓋皆彼此疑忌而始有此舉也○參劾慶王　傳聞肅親王有彈劾慶邸之舉原摺經　太后發還○尊制難行　聞俄國皇帝此次欲體社會各種人民之意見擬將著述家教育家報館主筆國事犯囚徒等二百人招至俄京進謁其目的在調查社會間觀考求反抗官吏之原由凡應召入觀者均許以言論自由各陳意見云俄國向來尊制此次俄皇幡然改圖乃何中國向箝民之口耶○空費苦心　北京張家口鐵路已定議由國家自行與築曾經誌本報近聞各國謀攬此路工程者紛紛向外務部營求有以重利賄左丞某某求其代爲關說者然前數年中國曾與比國訂有合約雖今之情勢較異恐仍須歸比工程師一手經理營營者徒費心血耳○榮相私心　榮相

前曾爲崇文門正監督茲次忽甘居某邸之副因前監督某邸辦事認眞凡外省之餽遺某相禮物者進城門時必需照章納稅絲毫不能通融往往因此洩漏於外卒相銜之嘗憤然曰我將自爲督監彼其奈我何○崇文門向有奏派稅務委員二人前某邸爲監督時均用漢人今某邸期滿易此項差便聞已經改派兩滿員○主教偏袒　法國天主教北京主教樊國亘在京多年深諳中國情事近來樞要多喜與之結納近聞樊已得中風病左邊半身不遂云○順天鄉試兩述　本年順天鄉試借闈河南南中兩闈各中七十名錄科以七百人爲限現考到者祇二百餘人據云如不足額則以十名中一爲度云○本年各省往豫應順天鄉試者聞路中自清江至汴梁皆有馬步隊護送頗爲安靜惟自徐府至楊山頗不安靜行旅均攜械自衛

袁慰帥時言廣東現亦多事不如巡到本任尚可署有展布○官報設在集賢書院茲擬聘用通各國文繙譯專以譯報及各項公文開發官智各州府縣由直督札派定九月間可以出報○毓朗將軍此次查考警務甚爲詳盡肅王于工巡局所以遲遲開辦者候將軍協查意也今聞其大致分工巡爲二局一則專管工程一則專管巡警英人考衛兵程即聘在工程局云○近聞有某觀察擬在天津設立報館名曰與民報案某觀察係浙人前年曾到京津一帶辦事甚善獲利亦鉅此次開報宗旨或謂恐有人授意豈亦懸揣之詞也

匪亂紀實　四川專函云成都城人心惶惶一日謠傳數驚前月某日奉匪下有戰書約陳臬司十三日大戰至日并無匪踪又約於十四日戰大帥已將鄰近之練丁飛調入城并松潘鎮一雁廷之軍又署永甯道黃和樓之兵助戰合勦丁軍於十五日已抵省矣陳臬司尚駐北門外五里地之觀音巷○電商交路　京函云俄公使已允將山海關暨關外鐵路并造橋機器均於茲九月初十日以前一律交還奉天西南駐屯各軍亦同時撤退中國可即於此期內派員前往接收地面惟須英國先期將關內鐵路交還方能照辦胡芸楣侍郎此向英國薩公使婉商已蒙薩使電商英國政府一俟接覆電即可定議矣○紳士辦礦　湖南紳士王先謙等三人呈請辦理湖南全省礦務使外人不得干與經湘撫察閱已奉旨允准

西嶺被火　上海某西報云上海四川道之西方某洋行失愼樓上爲辦公所樓下乃住眷該西婦當火起時急屋中將孩攜出餘則盡付於火聞已購保險三千兩○捕鼠辭工　潔局所僱之捕鼠人以工銀薯薪不足以供需用皆辭工而去查每人工銀二元給以住所若捕一鼠給價一仙半又聞各華工辭退未嘗先期告知殊有不合○弛禁津船　本港政府接天津塘沽大沽消息云霍亂之病經已消除今本港弛禁該等處船隻來港入禁海之例○英弁誤傷　英國弁員治些士打曾出戰南非洲及返英國會當加冕慶典時委管砲位燃炮伸賀誤擲火柴於火藥中轟然霹靂該弁傷甚幸不致命○水手難逃　日本西報云本月一號報稱英兵船水手十九名逾時不返乃出差拘拿截返兵船在小艇時有英水手突然躍水隨有二三名亦效法之捕差恐其逃走急下水牽之幸無漏網迫返兵船該水手等不敢稍有異志○乘時貿易　舊金山何總領事現與華商六名開設華美商務公司科股百萬以廣貿易擬將美國土產分寄中國口岸又將中國土產彙集寄往美國俾得互相交易大抵趁此中國未加稅之先將美土產寄去洵得先着也

京師要錄　陳京兆壁因辦理工藝學堂頗招物議擬另舉某旗員爲總辦一節前已撮聞登錄茲探悉京兆原議於工藝學堂中仿琉璃廠工藝局之法附設英文學堂一所業於上月十五日招考期於二十日開學計共取三十名爲額尚有備取十四人聽候傳補云○御史某擬名素劣數年前摺中誤書已名曾奉　旨令其明白回奏至今好事者傳爲笑談以其悞書之字似學非學遂呼爲不學御史至其前次所參陪祀各員誤公不到一節已奉　旨分別議懲乃聞日前有祀典各衙門所派坐班八員皆已一律到齊而坐班御史轉無一人到者不知某侍御又將具摺糾參否○傳聞某京卿向不能文而喜言事往往覓人捉刀爲者時務報所錄有條陳印花稅一摺係鄭蘇龕觀察手筆其時京卿向未知印花二字何解也近年以來京卿局面較闊凡舊日知交頗不能始終如一是以譽之者稱其辦事有才毀之者謂爲擅權嫉能二說不同識者必有以辨之○新簡廣東提督程允和來京陛見現已到津政府原擬令其統兵前往熱河茲聞程請見

膠州雷亂　膠州鐵路中西人附搭者分門別類且以華人面貌有恙者不准搭車恐傳染雷亂症也該處雷亂盛行患此症斃命者已五百人矣○巴頓汽船　英人巴頓八月九號乘汽船過英海狹是晚由北巡威四點起程行駛七點三刻過都化河八點四十分下某海濱離加利士北九英里該汽船乃兵部定製巴頓於告竣後自乘往來以昭巧技○雨水彙報　本港天文台報彙云正月降雨二分九二月得雨二盤三月四分八四月一寸八分四五月二十六寸七分三盤六月十五寸四分七月十六寸二分六釐八月二十六寸五分一合共八十七寸五分七照常核計多水二十寸週年計則多四寸至大雨之日是八月二號得十八寸數分是日之雨在晚夜下數點鐘而已三號下雨十二點鐘又得雨十二寸此年日雨爲最大○歷觀農事　英京太晤士報云探聞英廷以特國新疆屬初進文明而其地向來宜於耕植國人應速籌辦

手胼足胝難盡天然地利乃特派該局之

電　德臣接電　本館西報接上海電云聞各使臣致函中國從速簡派人員

上　八月初六日閣抄　本日召見軍機信恪○初七日閣抄奉　上諭前任山東巡

八月十一日閣抄奉　上諭江甯將軍信恪著加恩在紫禁城內騎馬欽此

香港華字日報行情

卅年捌月拾弍日禮拜出入口船頭列左

- 英國火船名南山 由西貢載來米 德記洋行
- 英國火船名華列打 由孟米星架波載來雜貨 鐵行公司
- 英國火船名邊柯打 由上海載來雜貨 劫行公司
- 德國火船名布路加士 由會安載來雜貨 華商
- 英國火船名利近些 由威靈頓載來煤 祥發洋行
- 中國火船名安平 由上海載來雜貨 招商港局
- 日本火船名舞鶴丸 由安平厦門汕頭載來雜貨 大阪公司
- 法國火船名伊利丹 由西貢海防載來雜貨 法國公司
- 中國火船名廣利 由羊城載來雜貨 招商港局

捌月拾叁日禮拜入口船

- 德國火船名鯉門 由上海載來雜貨 禪臣洋行
- 英國火船名打丹拿士 由上海載來雜貨 太古洋行
- 那國火船名多頓士佐 由資角載來米 山打洋行
- 英國火船名黃埔 由汕頭載來雜貨 太古洋行
- 英國火船名[illegible]些 由英京星架波載來雜貨 宜公司
- 奧國火船名地厘士 由地厘士星架坡載來雜貨 山打洋行
- 日本火船名金州丸 由上海載來雜貨 日本郵船
- 法國火船名大利金 由海防海口載來雜貨 源昌利
- 德國火船名魯肅 由資角載來米 太古洋行
- 德國火船名龍門 由羊城載來雜貨 禪臣洋行
- 英國火船名北海 由羊城載來雜貨 太古洋行
- 法國火船名比利天 由星架波載來火油

- 德國郵船名急狄 捌月拾五日正午開行前往上海日本檀香山舊金山等埠
- 德國郵船名比連十伊憐 捌月拾陸日正午開行往星架波庇能哥林保孟米德國
- 美國郵船名魯十准 捌月廿壹日正午開往西貢石叻庇能哥林保孟米孖詩路
- 美國郵船名美國丸 准捌月廿叁日正午開行前往上海日本檀香山舊金山等埠
- 英國郵船名邊哥路 捌月廿陸日正午開行往星架波庇能哥林保孖詩路奧京
- 美國郵船名北京 准捌月叁拾日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
- 美國郵船名加力 准於玖月初玖日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
- 美國郵船名香港丸 准於玖月拾柒日正午開行前往日本檀香山舊金山等埠
- 美國郵船名秘拿 准於玖月廿弍日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠

- 往新金山各埠〇火船名成都 捌月廿捌日開行 太古洋行
- 往新金山各埠〇火船名太原 玖月廿叁日開行 太古洋行
- 往江門甘竹三水〇火船東江 每逢雙日往 雙日回 廣運公司
- 往江門甘竹三水〇火船長江 每逢單日往 廣運公司
- 往上海〇火船廣利 拾肆日下午肆點開行 招商港局
- 往李華保〇火船比剌士 拾肆日開行 太古洋行
- 往汕頭西貢〇火船槤杜士 拾肆日開行 廣發公司
- 往海口海防〇火船大利金 拾五日上午開行 源昌利
- 往暹羅〇火船孫權 拾五日上午開行 元發行
- 往英京〇火船打丹拿士 拾五日下午開行 太古洋行
- 往小呂宋〇火船元生 拾五日下午柒點開行 渣甸公司
- 往海防〇火船布倫杜 拾五日下午柒點開行 孖地洋行
- 往廣州灣海口北海海防〇火船子愛 拾五日開行 孖地洋行
- 往福州〇火船漳洲 拾五日開行 太古洋行
- 往厦門石叻庇能〇火船豐茂 拾五日開行 華商
- 往厦門石叻庇能〇火船建望安 拾五日開行 恒盛昌
- 往星架波庇能〇火船奄馬厘健 拾五日開行 和發成
- 往星架波三孖冷四厘魯〇火船顯 拾五日開行 渣甸公司
- 往星架波庇能〇火船亢厘士罷 拾陸日開行 威北公司
- 往寧波上海〇火船北海 拾陸日開行 太古洋行
- 往汕頭厦門安平〇火船舞鶴丸 拾陸日開行 大阪公司
- 往石叻庇能卡剌吉打哥林保奧國〇火船 拾陸日開行 山打洋行
- 往橫濱神戶〇火船地厘士 拾陸日開行 山打洋行
- 往星架波庇能孟米〇火船南京 拾陸日開行 鐵行公司
- 往烏約〇火船岐連賓 拾柒日下午叁點開行 岐連洋行
- 往小呂宋〇火船勞比 拾柒日下午柒點開行 宜公司
- 往廣州灣赤坎〇火船海南 拾柒日下午柒點開行 孖地洋行
- 往海口北海〇火船海口 拾柒日開行 孖地洋行
- 往汕頭西貢〇火船刁打剌士 拾柒日開行 廣發公司
- 往上海鎮江〇火船黃埔 拾柒日開行 太古洋行
- 往上海鎮江〇火船西安 拾柒日開行 太古洋行
- 往旅順暉春〇火船爲洲利亞 拾柒日開行 勿嗇士
- 往汕頭安南〇火船西貢 拾柒日開行 荔興公司
- 往會安新州〇火船寶路加士 拾柒日開行 華商
- 往烏約〇火船亞乎利地 拾捌日開行 天祥洋行
- 往烟台牛庄〇火船漢陽 拾捌日開行 太古洋行
- 往星架波庇能卡剌吉打〇火船金生 拾捌日開行 渣甸公司
- 往英京〇火船錫蘭 拾捌日開行 鐵行公司
- 往星架波哥林保砵息馬些路倫敦晏消〇博多丸 拾玖日天明 日本郵船
- 往暹羅〇火船快得 拾玖日開行 同記公司
- 往上海〇火船鯉門 拾玖日開行 禪臣洋行
- 往上海日本〇火船蘇高打 拾玖日開行 鐵行公司
- 往烏約〇火船鷄扶倫 拾玖日開行 宜公司
- 往日本域多厘打甘蔴〇火船昆連澳高 拾玖日開行 天祥洋行
- 往暹羅〇火船士骨 弍拾日開行 明[illegible]行
- 往汕頭厦門淡水〇火船大義丸 弍拾日開行 大阪公司
- 往橫濱神戶〇火船西高威亞 弍拾日開行 咸北輪船
- 直往神戶〇火船名江戶丸 弍拾日開行 華商
- 往上海武治戶神戶橫濱域多厘些路〇金州丸 廿壹日下午開行 日本郵船
- 往上海日本溫哥華〇火船日本皇后 廿叁日正午開行 昌興公司
- 往汕頭厦門福州〇火船安平丸 廿叁日正午開行 大阪公司
- 往神戶橫濱〇火船和泉丸 廿肆日正午開行 日本郵船
- 往神戶橫濱〇火船常陸丸 廿五日天明開行 日本郵船
- 往長崎神戶橫濱〇火船八幡丸 廿五日正午開行 日本郵船
- 往星架波孟米〇火船地勞路 廿五日下午開行 山打洋行
- 往日本域多利打金孖〇火船柯廉卑 廿陸日開行 天祥洋行
- 往汕頭厦門淡水〇火船大仁丸 廿柒日正午開行 大阪公司
- 往新金山〇火船伊士頓 玖月初壹日正午開行 劫行公司
- 往毛厘士星架波〇火船南利 初壹日開行 南榮公司
- 往星架波毛厘士〇火船太富 初壹日開行 永成公司
- 往舊金山域多厘汕參古打金蔴〇彝春 初壹日開行 太古洋行
- 往星架波庇能哥林保砵息孖些路倫敦晏消〇阿波丸 初叁天明 日本郵船
- 往他士參島[illegible]庇厘士濱雪梨[illegible]〇熊野丸 初叁正午 日本郵船
- 往日本域多利打甘蔴〇火船皮騷亞地士 初叁日開行 天祥洋行
- 往神戶橫濱域多厘些路花旗內地〇火船信濃丸 初五正午開 日本郵船
- 往神戶橫濱〇火船三池丸 初陸日正午開行 日本郵船
- 往神戶橫濱〇火船狹若丸 初玖日天明開行 日本郵船

- 舊沙宣沽十號孟米紗五十包 九十三員五 本港
- 又沽十二號孟米紗五十包 九十七員 本港
- 參行沽十號孟米紗五十包 九十四員 本港
- 又沽十號孟米紗五十包 九十六員五 本港
- 又沽十號孟米紗五十包 九十八員五 本港
- 又沽廿號孟米紗五十包 百十六員五 本港
- 衣林沽十號孟米紗五十包 九十七員五 本港
- 又沽十號孟米紗五十包 九十六員 本港
- 又沽十二號孟米紗五十包 九十八員 本港
- 又沽廿號孟米紗五十包 一百十六員 本港
- 沙宣沽六號孟米紗五十包 一百十一員 本港
- 典新號沽雙花十包 二十九員 本港
- 東新號沽雙花五十包 二十九員 本港
- 參和行沽金尻白布二千五疋 七十七員五 本港
- 又三號白布二千五疋 四員四毫 本港
- 渣甸行沽藍福布千廿五疋 四員八毫五 本港
- 元發行沽上車白米八包 三員八毫 本港
- 大白米二千〇〇包 四員七毫 本港
- 白米碎八十四包 三員三八 本港
- 全昌沽排九廿三包 十六員三 本港
- 又黃豈白五四包 三員零五 本港
- 廣信號沽湘蓮十四件 四十員零五 本港
- 又沽宋魚二十札 十一員八 本港
- 隆昌沽大明鮑二件 百零二員 本港
- 又沽中大總十件 六十八員 本港
- 又大茶絲十五包 六十二員 本港
- 廣南隆沽排九白三包 一十七員 本港
- 又沽蓬參二件 四十四員 水客
- 米碎六十三包 三員五毫 水客
- 中車四宝吉二包 三員五二 水客
- 扑碎三百二包 三員大 水客
- 又沽柴魚十札 一十二員九 水客
- 又沽粉絲卅包 十二員四 水客
- 又沽建蓮五件 三十二員四 水客
- 又沽文笋十件 十五員五 水客
- 又中明鮑二件 九十員 水客
- 又沽柴魚卅札 九員四毫 水客
- 又茵干貝五件 五十六員 水客
- 又沽灰鮑十二件 八十五員 水客
- 又沽灰貨十包 十九員五 水客

〇省城米市如常
〇新公烟價捌百玖拾員五
〇新姑烟價捌百捌拾弍員五
〇舊年新白皮玖百捌拾員
〇現年新白皮玖百叁拾員
〇舊公烟價玖百壹拾柒員五
〇舊姑烟價玖百壹拾弍員五
〇壹冬白玖百玖拾員
〇弍冬白壹千員

光緒廿捌年捌月拾弍日禮拜陸上午金銀各價行情

- 英京電單壹[illegible]陸弍五
- 法行買八英單匯水壹捌柒五
- 法京即單弍[illegible]拾玖員
- 勞卑電單壹白弍拾玖員
- 仲江壹白弍拾玖員
- 小呂宋每千加水拾[illegible]員五
- 呂宋壹捌金每員玖[illegible]叁五
- 橫濱即單每千加水壹百玖拾捌員柒五
- 舊金山即期單弍拾壹員捌柒五
- 紐約即期單肆拾弍員柒五
- 拾足頁金每兩陸拾壹員
- 雜字號頁金每兩陸拾員叁
- [illegible]大金每員肆拾捌員弍
- 牛銀每百兩加水捌兩柒
- 光英每千加水肆員五
- 省報滙單每百兩加水陸兩捌
- 省滙單每千員加水肆毫
- 省毫子每百低水雙肆毫肆 單壹員
- 英京即期匯水壹捌陸弍五
- 英國銀價弍叁捌柒五
- 法京四月期單弍弍
- 勞卑即單壹白弍拾玖員弍五
- 星架波電每千加水五員五
- 呂宋弍壹五金每員拾壹員肆弍
- 上海電單柒肆
- 舊金山電單肆拾壹員
- 紐約即單肆拾壹員捌柒五
- 女金雪金每員拾壹員柒弍
- 玖玖五頁金每兩陸拾壹員一
- 玖捌條金每兩陸拾員叁
- 紋銀每百兩加水肆兩捌
- 舊銀每千低水壹員五
- 紋花每千加水二員
- 鳳紋銀每百兩加水陸兩五
- 銀紙每千員加水壹員五
- 水銀每壹百捌拾員

船頭電音

〇鐵行公司火船名蘇高打拾壹日由星架波開行來港
〇山打洋行火船名日本拾壹日由武治開行來港
〇波士頓公司火船名流勿拾壹日巳由打甘蔴安抵橫濱
〇咸北公司火船名施高威拾弍日由星架波開行約拾柒日到港
〇勿者士行火船名萬舟利壹拾壹日由星架波開行約拾柒日到港
〇劫行公司火船名丫利巳由砵打運開往小呂宋約廿壹日到港
〇渣甸公司火船名金生初玖日由星波開行來港
〇昌興公司火船名拿后初柒日由溫哥華開行來港
〇東洋汽船公司火船名美國丸初捌日由長崎開往小呂宋來港
〇勿者士行火船名比連士伊憐初捌日由神戶開行約拾五日到港
〇日本郵船公司火船名和泉丸初五日由孟米開行約廿弍日到港
〇勿者士行火船名布老仙初五日由哥林保開行約拾陸日到港
〇太古洋行火船名太原初肆日由雪梨開行取道小呂宋約廿柒日到港

敢者本公司有堅固快捷火輪船名
〇東江 往江門甘竹三水 每逢雙日往 雙日回
〇長江 往江門甘竹三水 每逢單日往
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議 廣運輪船公司謹啟

啟者本號有堅固快捷火船一隻名
〇建安 前往厦門石叻庇能 准八月十五日開行
貴客欲搭船附貨者請到本號面議此佈 恒盛昌謹啟

光緒廿捌年捌月拾肆日 載紙由香港華字日報館承刊

香港華字日報附張

光緒二十八年歲次壬寅八月十四日　英壹千九百零弍年九月十五號　禮拜壹

[illegible]公司[illegible]火船名
○士骨　前往暹羅埠　准八月二十日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議是荷
香港明順常記謹啓

啓者本行茲有堅固快捷火船名
○布倫杜　前往海防埠　准本月十五下午七點開行
○于愛　往廣州灣海口北海海防　准八月十五下午七點開行
○海南　前往廣州灣赤磡　准八月十七下午七點開行
○海口　前往海口北海埠　准八月十七下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議此佈
孖地洋行謹啟

啓者本號茲有固堅快捷火船名
○鐽杜士　前往汕頭安南西貢　准初八日落貨至本月十四開行
○刁打剌士　前往汕頭西貢　准本月十七日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議便妥
上環廣發公司謹啓

啓者本公司有堅固快捷輪船名
○漳州　前往汕頭福州廈門　准八月十五日開行
○北海　前往寧坡上海　准八月十六日開行
○西安　前往寧波上海　准八月十七日開行
○黃埔　前往上海鎮江　准八月十七日開行
○漢陽　前往烟台牛庄　准八月十八日開行
○孫春　往舊金山域多厘散參咕打金蘇　准九月初一日開行
貴客搭船附貨者請至本行或上環本行燕梳船務分局面議
太古洋行謹啟

啓者本公司有堅固快捷輪船名
○昆連澳高　前往日本域多利打甘麻等　准八月十九日開行
○柯林卑　前往日本域多利打金麻等　准八月廿六日啟行
寶號附貨搭客者請至本行面議
天祥洋行謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷火船名
○西貢　前往汕頭西貢　准八月十四落貨至本月十七日開行
貴客搭船附貨者請到本公司面議是荷
上環南和公司內務興公司啟

啓者茲本公司有堅固快捷火船名
○太富　前往星架波毛厘士　准八月廿五落貨九月初一開
貴客欲搭船附貨者請到本號面議是荷
上環永成公司啟

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接載搭客駁往歐洲各國大呂宋閒拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉駁

花旗及東西輪船公司各輪船啓行日期開列
○急的　八月十五日開行
○北京　八月三十日開行
○加力　九月初九日開行
○暹拿　九月廿七日開行
○多力　十月初五日開行
○庇廖　十月廿一日開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下
○美國丸　八月廿三日開行
○香港丸　九月十七日開行
○日本丸　十月十四日開行

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山直往舊金山　諸君搭船船上人員均以禮貌相待伙食茶水床厠一概妥當茲將附搭大艙往各埠客位銀列下
往上海每位銀八大元　往長崎每位銀一十二元
往神戶每位銀一十五元　往橫濱每位銀一十五元
往檀香山每位　男客一百二十圓　女客一百三十圓
往舊金山每位　男客一百二十圓　女客一百三十圓

本公司兼接載搭客駁往歐洲各國及大呂宋閒拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則理火車駁往至頭號二號房位及轉駁船車均有一定價備請到中環海傍干諾大道第四號本公司詢問便悉如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非　巴拿孖庇老等埠本公司俱有船駁載到埠妥善無悞凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落清遲則不取小件包箱等物亦同日五點鐘在本公司寫字樓截收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒廿六年七月十九日

花旗輪船公司　代理東西輪船公司　代理東洋汽船公司　司理人溫保逵謹啟

啓者本公司茲有堅固快捷火船名
○日本皇后　前往上海日本溫哥華　准八月廿三日正午開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議
昌興輪船公司謹啓

啓者本號茲有堅固快捷火船名
○奄馬厘健　前往星架坡庇能　准八月十五日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷
上環和發成公司謹啓

啓者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○博多丸　前往星架坡哥林步砵息孖些路倫敦晏滑等埠　准八月十九日天明開行
○金州丸　前往神戶橫濱域多利些路並轉駁花旗內地各埠　准八月廿一日正午開行
○和泉丸　前往神戶橫濱　准八月廿四日正午開行
○常陸丸　前往神戶橫濱　准八月廿五日天明開行
○八幡丸　前往長崎神戶橫濱　准八月廿五日正午開行
○阿波丸　前往星架波庇能哥林保砵息馬些路倫敦晏滑等埠　准九月初三日天明開行
○熊野丸　前往他士參島湯士威路庇厘士濱雪梨孖利畔等埠　准九月初三日正午開行
○信濃丸　前往神戶橫濱域多利些路並轉駁花旗內地各埠　准九月初五日正午開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議
日本郵船公司謹啓

啓者茲本號有快捷堅固火輪壹隻名
○顯生　往星架波三孖冷四厘歪　准八月十五日開行
○元生　前往小呂宋　准八月十五日開行
貴客如搭船欲附貨者請至本公司面議
渣甸公司謹啓

啓者本公司茲有快捷堅固火輪船名
○南利　前往星架波毛厘士　准本月廿五落貨至九月初一日開行
貴客欲附貨搭船者請至本公司面議是荷
寓聯和公司內南榮公司謹啟

啓者茲本號有堅固捷成洋行火輪船名
○大利金　前往海口海防　准八月十四下午開行
貴客搭船附貨者請至本號面議
上環代理人源昌利謹啟

大阪商船會社
常川往來

往鎮江上海
○基隆丸

往汕頭廈門淡水
○大義丸　准八月二十日禮拜開行

往汕頭廈門福州
○大仁丸　准八月廿七日禮拜開行
○安平丸　八月廿三日禮拜三開行

往汕頭廈門平安
○舞鶴丸　准八月十六日禮拜三開行

啓者本公司所設新輪特出必裁專為中國南方及台灣沿海各口岸商務而設俱配裝最新式機器船內頭等客位住房鋪陳極為華麗船內隨時備延有執照之名醫所有各船俱載運　大日本帝國皇家郵件皇家驗船官按期查察可保無意外之虞又在來公司註册昨為最上等之船到淡水時在稅關前碼頭灣泊上落貨客洵稱便利船內執役人等俱能以禮貌待搭客斷無輕藐之事附貨亦可保無失漏之虞　貴客寶號附貨搭客請至德輔道中第二號本寫字樓面議祈為賜顧不勝厚望
辛丑年十一月初七日
大阪商船公司總理人鴉[illegible]謹啟

重慶園華記
演鑾山玉班

十四日演
准三點鐘演三上吊
○新串正本　五色神針
○出頭不演
○新串成套　司馬氏骨肉傷殘
准九點鐘演弄法戲
日　椅位收三分六　板位收錢二十
夜

高陞園榮記
演賀萬年班

十四日演
○正本　劉皇叔過江招親
○先演成套　空城計
○出頭　㕔目生光
日
夜　椅位收三分六　板位收錢二十

火船前往橫濱神戶

啓者茲有快捷火船一隻名西高威亞准八月二十日開行前往橫濱神戶埠
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議
光緒廿八年八月十四日
成北輪船公司謹啓

火船前往上海埠

啓者茲有堅固火船壹只名經門准八月十九日開行前往上海埠
貴客附貨搭船者請到本行面議
壬寅八月十四日
禪臣洋行謹啓

客記洋貨

啓者本號在香港中環海傍興隆街口門牌第五十四號常有外國各款顏色油漆船上所用物件車器具等發客
官商光顧請移玉步特此佈聞
光緒二十七年十月十四日啓

錦福書坊
中環水車館後街

木板石印書籍　帖法圖畫　上海湖筆　印唐字　股票單　號

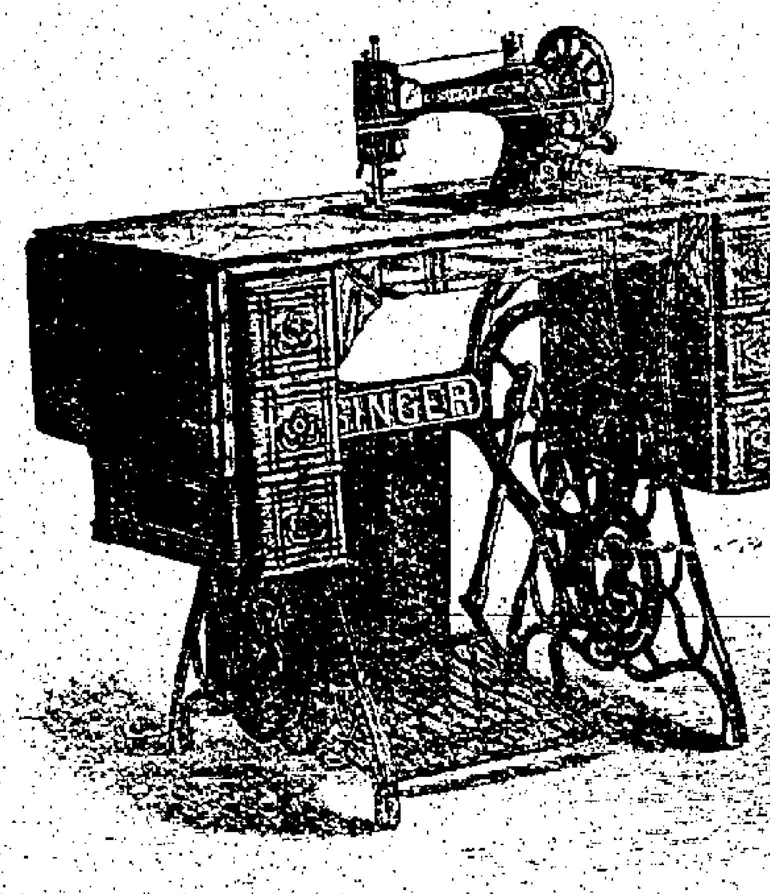
士鐸頓公司印及紅獰麵粉公司

啟者本公司精製麵粉分爲兩等一爲公司印嚜揀選頂上之麥用精法磨製而成叨蒙本港各行商尚皆極贊早已馳名歷十有八年矣故用此粉製造麵飽糕十點心具貨色潔淨雖極美矣其二乃熊嚜又名紅獰嚜此粉亦揀上等麥磨製而成其色稍白其價值比較市上之貨總無甚相合本港之街皆本港各麵粉商皆有預號之貨存貯 貴客之所需尤宜採辦價且好貨之微信非同誇張望求惠顧爲再者貴客凡欲買公司印及紅獰嚜麵粉者至請臨時游移致買別牌

一千九百零二年元月 號

士鐸頓麵粉公司謹啟

縫衣車發客



啟者星架製造衣車公司新到衣車款式甚多可縫各種衣服鞋襪 貴客光顧請到大鐘樓對上德建築房後樓本公司辦房林竹修先生面商現銀格外相宜或分期交銀亦可或到雲咸街第二號局此佈

壬寅孟秋吉日　星架公司啟

羅長泰（省城）

承辦金山各埠時款金花

啟者本號開張有年專辦揀選上料加工巧造時款大小金花仗花籃瓶花脊花俱各貨色鮮明價甚相宜 貴客定貨依期快如蒙 士商採辦請移玉到省港永樂街永生隆內梁竹亭代理人處面議妥當或行信到小店亦可此佈

光緒廿八年　五月十一日

省城興隆西羅長泰主人啟

香江夜船告白

啟者本公司香江輪船定期於本月念八日啟行來往香港省城船泊省北行街口新碼頭 貴客光顧搭船附貨依期不誤逢禮拜晚二四六由港往省 禮拜一三五由省返港

西餐房每位二員　樓上每位六毫

唐餐樓每位一員　大艙每位四毫

壬寅年　三月廿一日

香江輪船有限公司謹啟

求書宜知

陸希放先生書法雄渾於北朝碑版浸淫最深現由省到港寓中環結志街三十二號陸麟甫館內專接寫名印扇聯屏帳招牌扁額條幅中堂各款先生筆潤從廉求書者到面議可也

壬寅年　五月十四日

鄧飛聲　黃永業同啟

影相

藥料乾片　器具價錢　格外相宜

香港中環大馬路十七號義利祥啓

六月十七日

麗華影相樓

西名香港士挑地與

影相擴大相　及寫炭筆相　工精價廉

舖在中環大馬路四十三號即利源東街口

遷舖告白

啟者本公司正館現因修整故將貨物暫遷回永安街樓房門牌第六號買賣照常交易如有交結銀兩租項給部及要件等煩送至本公司櫃面司理人親手簽名蓋給圖章方得爲實各伴在外際借數目不能在本公司賬項扣除特此聲明各宜自愼紳士商貴客有欲辦洋貨布疋請移玉至面商或付信照本公司門牌付來無悞此佈

光緒廿八年　五月十六日

先施公司謹啟

請人告白

本洋行欲請印度人常在書樓寫字及管數工夫其人須能講華語若曉打字機器更爲合式欲問此缺者親筆修函交本館信面寫 "Clerkship" 字樣便可代遞

壬寅年　六月初六日啟

東沙膠菜

啟者本公司現有新到膠菜發售如 貴客光顧請移玉到澳門德興公司或到陳村舊墟檣村街大興糖菓店面商便得特此佈聞

光緒廿八年　七月初四日

合益公司謹啟

西醫趙學

現寓中環士丹利街門牌三十號專醫內外科婦科接生花柳雜症

戊戌十一月初十日

福源和　各色紙料發行

本號開張五十餘年專辦金山南洋各省紙張揀選上料精工加染花紅年紅正銀硃沖硃紙京金箋年金仰光色紙彩綠南黃光鳥黃背硃各色洋花五彩貢箋巧造鮮艷紅錢花錢帖式數部信封直格大小總一光金牛皮金五花紙發行歷蒙士商賜顧貨眞價實遐邇週知 貴客採辦請認明招牌爲荷舖在粵東佛山鎭舍人新街坐東向西開張

福源和張氏主人謹識

私烟賞格

啟者本公司承充香港省城及各界鴉片二烟餉碼乃係將本求利公道交易邇有人欲帶私烟入香港界內如有人探出買賣實跡祈勞向本公司總理面商定有重賞決不食言特此通知

光緒廿七年元月十一日

振華豐公司告白

股告白

啟者文咸街永盛隆做金葉生意弟等前人共創開張經已四十餘年前定規條照印做足色工頭認眞不苟師弟相承依規莫外是以中外馳名近數年舊司事已故[illegible]不能量入爲出至血本全虧反欠市上銀號及親友銀六萬三千七百元再議合辦張氏[illegible]肯稍讓其標迫得將招牌傢私出投以價高者得張官百色出票頭銀三萬七千元是爲頭票該招牌等應歸張官自的得即於七月廿九日交易登報即將銀清交各欠主本息訖其文契欠舖中所用零星碎數亦一概找訖清楚自後永盛隆生意盈虧概不[illegible] 莫藻泉唐星如余禹臣之事永斷葛藤倘各人所欠永盛隆揭項欠項向新交到張官處或交太古辦房或交廣昌隆彙收以清手尾此佈

光緒廿八年　八月初八日

永盛隆退股人　唐星如　莫藻泉　余禹臣　全謹啟

山東泰行告白

啟者本行專代理路豐德正官庄高麗參老山杉參石柱參正城參吉林生蒸參正北庖片正一號庖角膠由東網發客價廉貨美一行在南北行西街口門牌一百二十一號 貴客光顧請移玉趾是荷

壬寅年五月二十日

泰行謹啟

西法接生

啟者李胡氏向在羊城博濟醫局業受美國賴富二位姑娘醫師門下專習西法接生嬰兒工夫經練四年深明妙術後蒙嘉約翰醫生賴姑娘醫師同給荐書准出濟世玆在本港接生多年殷戶貧家多延往理無不穩妥皆蒙讚賞若遇逆產難生凡醫藥器具定即檢齊携至可保大小無虞氏心本欲濟人凡求接生請到大館口荷李活道門牌第十四號二樓

光緒廿七年正月廿三日

李胡氏謹啟

全安保火險公司派息告白

啟者本公司己丑年股本息銀經已彙齊照章週息壹分算定於式月初一日開派請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒二十八年　正月廿六日

總司理人周少岐啓

咸北輝亞燕梳火燭告白

（分局遷寓）

啟者咸北輝亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇並舖棧貨物傢私等件無火燭之虞倘有失愼照償快捷規矩極善請尊光顧請移玉至上環舊鴨蛋街門牌十八號本分局內代理人鄭和軒面商價甚相宜此佈

光緒十八年十一月廿三日

架刺滑治謹啟

咸北湛文雷洋面燕梳告白

啟者咸北湛文雷洋面燕梳公司開設多年專保輪船來往各埠無意外之虞倘有失愼賠償快捷規矩美善 實號惠顧請移玉到上環舊鴨且街門牌十八號本分局向代理人陸學周先生商酌價甚相宜此佈

光緒廿六年正月初六日

架刺滑治行謹啟

關心爲　西醫

中環現寓皇后大道德祥洋貨店樓上專醫內外科早晚寓在坭街上環東利街五十四號

[illegible]

僕向以內外科行世港遊三十餘載幸蒙諸 公鶚荐而小兒一科尤爲洞達精微中有大熱不退吐瀉不止痰鳴氣喘或熱極似寒寒極似熱變生危症者應效良多故特表報端聊學野人之獻云爾

何鏡波寓文武廟直街新瑞和酒舖內

張大鵬白濁丸

祖傳生華佗壇醫花柳

此丸專治花柳諸毒五淋白濁尿管刺痛濕熱下注輕者一服重者二三服全愈清茶送下每服五毫包醫妙淋[illegible]淋行墜管痛[illegible]毒丸上環大馬路街市口開張

快見捷毒藥膠

此[illegible]毒益元統治花柳傳染各症限[illegible]藥膠一料毒清症愈收功至速倘有劫遂則天祿之

張大鵬啟

告白

啟者本承充司義現香港海界爆灰利權生意常有乾爽炭灰及熟炭出售價甚相宜請者光顧請至德輔道中第四十八號門牌四樓面議一樓房設在旺角海傍

光緒廿八年　四月十三日

永億公司啟

貴重地段出賣

啟者玆有吉地一段坐落香港灣院道上街即羅便臣道第五百九十一號地段英尺丁方有三萬八千六百尺該地已經分開三級週圍花磚砌河地面用上好石屎英坭該地極其寬雅可即建造屋宇 諸君欲買祈移玉到大道西門牌二百五十號三樓宏德堂室內問弟便知詳委

壬寅年　二月　廿三日

宏德堂室劉顯邦謹啟

鎮隆

銅鐵　玻璃　皇家　龍頭　水喉

啟者本號自辦外國銅鐵器各色玻璃片洋貨銅鐵水喉皇家準用新龍頭銅鐵羅絲釘洋釘洋鉸門鉸插白鉛片白鐵片洋鎖刨口刀仔鋼鏈大小洋斧頭鋸鑿大小銅線白鐵線鉛水線開礦鐵路鋼鏟鋼鋤打氣鐘打氣風扇機器所船廠建築洋樓祠宇坭水木匠廠所用器具各等時款銅鐵雜貨俱全如蒙 賞顧光顧請移 玉步舖在香港中環大馬路門牌第壹百六十八號開張內廣東天佐堂各項顧客

辛丑年叁月　初一日

鎮隆號謹啟

義記煤炭

啟者本號專辦各港正色煤炭發客價甚相宜 貴客光顧請移玉至中環興隆街門牌第十四號面商可也此佈

庚子年　五月廿日　六月初四日

中環興隆街義記啟

架刺威治火燭燕梳告白

本公司現歸鄭覺非先生接理火燭燕梳之事如蒙惠顧請新與伊面商或移玉至舊鴨且街十八號本分局面議亦可價甚相宜此佈

光緒廿七年　九月廿八日

架刺威治燕梳司理人鄭和軒謹啟

馬百川

新刀各款花草唐洋四書[illegible]士担印道偏印者印寫香港中環咏典乍街即大舖口斜路[illegible]打銀店 貴客光顧請移玉步特字報聞

鎮[illegible]行　八月一號　[illegible]人禪臣燕梳謹啟

[illegible]司告白　八月初四日　代理人禪臣燕梳謹啟

發沽　壬寅年　四月　十九日　鉅隆號謹啟

旭昌　[illegible]環大馬路開張

前往域多厘砵倫

啟者茲本行有火船名烟打三麻准期八月十二日開行直往神戶橫濱域多利砵倫汕的古晉金山各埠貴客附貨搭船者請移玉至花旗公司對面頂樓是荷

壬寅年七月二十日

順昌輪船公司謹啟

香港九龍按揭置業有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專以置業按揭爲主旁及貯倉貨物如有物業股份或貨物貯倉欲按揭銀兩者請到皇后大道西門牌第八號總寫字樓面議至於按期久暫納息高低本公司備有格式欲知其詳請來取閱此佈

光緒廿五年六月初一日

總司理人周少岐謹啟

香港中環春和堂藥丸

蓋聞芝仙採藥商嶺傳奇桂父和丸荆川還業所以靈公署號猶是市隱留名本堂藥間葛洪千金之方可配丹還梅福九轉之候剛成愧博施之未能仍利濟之是切爰樓材而設肆地道悉宜祇實價以待沽心懷若揭但願追蹤董奉覩春滿於杏林庶幾雅學蘇耽俾和敷於橘井用登告白伏冀垂青

壬寅年七月初壹日

春和堂房記主人謹啟

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬元專保中外各通商口岸來往輪帆船隻貨物無洋面意外之虞並保本港屋宇傢私倉棧貨物無視融稅駕之虞所有保險章程均照英例辦理務臻妥協 諸君賜顧請至南北行街門牌第三十一號本公司總寫字樓投保外埠則由代理人處接辦仰祈留意不勝欣幸特此佈聞

光緒廿七年五月十六日

司理人陳說巖謹啟

初學英語新書二種

羅星樓先生新輯司梳淺譯一書將各西字譯以華文并注以華音最易明白每套取價七毫五仙英語易讀一書風行海內早經沽楚茲特重加增訂用西紙刊印最便於學英語習英文者每本取價一元其中所用平上去入並夾音所切之聲俱與英學吻合且讀法一一備詳其欲得善師而求通英語者將此書閱之一目瞭然誠初學之梯桃也

代賣處　萬卷樓　聚珍書樓　錦福號　聚文閣　雙門底聖教書樓　文裕堂

請認佛山黃眞堂

白濁丸各症藥　扶元藥搜毒膠

本堂丸膠專家秘製創始道光辛卯歷七十餘載中西馳譽靈效異常近多影射本堂招牌假冒丸藥誤人不淺 諸君光顧請祈細認爲要

○祖舖始創佛山北勝東街

○分機省城外打銅街北約

○香港中環皐利街共三家

代理人香港屈臣氏大藥房

德源影相藥料

乾片快鏡射大器具發行代寄各埠價極相宜

香港中環擺花街尾廿七號開張省寓打銅街側德孚里生昌隆染房內發售

德源店啟

福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬員專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈

光緒廿七年正月初五日

正司理人吳秀生

副司理人余竹生謹啟

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司常時有銀出揭利息相宜如有貨物按揭者請到本公司總寫字樓面議是荷

光緒辛丑年五月二十日

司理人陳說巖謹啟

恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬元承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇私傢倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理務臻妥善現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號 諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人接辦仰祈留意不勝欣望貨倉現未理妥此佈

光緒辛丑年二月十六日

司理人劉孟平

協理人譚寅全謹啟

陳三益自甑美酒酒房告白

啟者本酒房設在本港新界全灣村該處山泉清洌甘美據格致家言以之釀酒最爲合宜是本房不惜資本延聘巧手釀師就土地所宜製成各色美酒凡具劉伶之癖者一經品題莫不嘖嘖羨說雖烏程之青田西京之甘菊高昌之蒲桃眞殴之麻飲不是過也茲特設分棧在中環市側東便大新街門牌第九號便請 君賜顧辦運各埠謹此佈聞幸勿

光緒廿八年五月廿五日

陳三益主人陳鳳台陳瓞廷啟

[illegible]泰號各色露酒

本號開設京都天津上海香港粵省向辦南北各貨捐納滙兌銀兩仕商惠顧歷有年所茲特添辦天津莊永豐玉永豐京醬茂居各色露酒親自選底運回香港文咸街門牌大十號廣豐和有發售仕商賜顧請移玉購取是荷

眞良醫也

余本番邑江村人寄居省城槌帽巷有日爲花柳所迷感染痳瘋之症面起紅雲浮凸幸逢粵東省城太平門外十三行德興街北約 世醫易沃林先生母醫限日包愈現在面目煥然一新毒根盡除可見先生妙術濟人實無雙也雖送扁額以彰其名恐未能廣傳茲再佈告以表先生之眞良醫也并爲同病者知所問津焉

光緒二十八年五月初五日

番邑江村何成謹佈

恒安保險公司派息告白

啟者本公司股本息經已議照章程週息一分二厘算均由交銀之日起計至十二月底止定期三月初一日開派凡關股東屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷

光緒廿八年二月廿九日

司理人劉孟平

協理人譚寅全謹啟

萬昌號

本號前在西街遷往利源東街現有新到各款花金邊大小鏡時花相架紅毛厚鏡肉五色玻璃柳條厚玻璃光白玻璃磨砂玻璃片接買洋字招牌承做上門介厚玻璃各貨價錢甚相宜 貴客光顧請到面議

光緒廿八年五月十四日

萬昌號謹啟

源記公司洋煤

啟者本號專辦各港正色煤發客價甚相宜 貴客光顧請移玉至中環昭隆街門牌第十七號面酌可也此佈

光緒廿八年五月初五日

源記公司啟

新到影相干片藥料紙水器具鐵火喉筒巧製花階磚發行

香港威靈頓街廿一號李基號啟

和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦各款外國漆油帆布油纜鋼纜鐵纜大小錨鍊花旗水泵船上車房器具一切俱全 官商賜顧請移玉至香港中環利源東街門牌第十一號面議是荷

庚子年五月初四日

和發號謹啟

廣茂隆承接建造樓房星宇水喉鐵器

啟者本號承接建造大厦樓房及裝修舖戶屋宇兼自由外洋專辦水喉鐵喉下水筒鋼龍頭工字鐵陣等到港發售并選精工承接水喉工程及代入栗皇家求取人情包妥至妥實無悞價甚相宜如蒙賜顧請移玉至香港威靈頓街門牌B五十八號即李昌家私舖二樓面議是荷特此佈告

光緒廿八年三月十六日

廣茂隆鄭耀堂啟

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩項息列下 計開

三個月期週息二厘半算

六個月期週息三厘算

十二個月期週息四厘算

香港一千八百六十五年八月一號

總司理人湯麻士梨臣啟

告白

啟者香港中環市九十四九十六九十八門牌永昌隆欄生意自光緒廿三年起劉澤霖同福堂練金堂將名下股份退出頂與永昌隆李樹英承受即日交易清楚自頂之後永昌隆生意盈虧與退股人劉澤霖同福堂練金堂無涉日前各號所欠永昌隆欄信賬項等概歸新承頂永昌隆欄信賬項概歸新人收理特此聲明以免後論

光緒廿八年八月初三日

永昌隆欄李樹英謹啟

新吧利是油

舖在上環賣西街口

光板靚滑價甚相宜

咸比打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啟者咸北打蘭士亞蘭的火燭燕梳規矩妥善賠償極快倘貴客光顧請移玉至中環禪臣行賬房貨面議或請到上環大馬路禪臣火燭燕梳內分局內譚玉泉面商便是

光緒十九年八月初四日

代理人禪臣燕梳謹啟

鉅隆

銅鐵器具玻璃片發沽

啟者本號自辦外國銅鐵器玻璃片各款洋貨銅鐵螺絲釘洋釘洋鎖洋插門較白鉛片白鐵片大小洋鋸鋼刨口刀仔鋼銼鑿鑽粗幼銅鉛白鐵線開鑽鐵路鋼鏈鋼鋤鋼鏟大少洋斧頭機器廠船廠建造祠宇大厦洋樓坭水木匠車房所用器具各等時款什貨俱全如蒙 富商光顧請移玉步舖在香港中環式馬路威靈頓街門牌第壹百五十號開張即水車館後街

○內順邑恒心堂萬應如意茶葉寄售

壬寅年四月十九日

鉅隆號謹啟

洪桂昌白濁丸

此丸專醫尿管刺痛敗精白濁黃濁濁血濁淋等症輕症者一二服全愈重症三四服收功其效如神清茶送下每服銀五毫

好眼藥癬藥藥膏

有墜天厭

上環大馬路開張

香港漢桂昌補身生水丸

延年祖師云水足長壽翁

年邁食斯丸能轉老還童

夫婦食斯丸能稱好命公

後產食斯丸精神氣血充

乳少食斯丸乳汁如泉湧

病後食斯丸十日如生龍

舖在上環馬路開張

始創補身生水丸乃本堂獨步仙方並無傳授別人凡官商男婦老少勞神過度精神少短及進場考試即食此丸三錢當時寧神平時一見精神不足即食此丸立刻精神數倍眼能看遠數十丈講話行路爽快幾倍乃係本堂正藥之功別家難效食丸誰分丸味以辨僞眞每兩銀五毫

省城故衣街 廣南興　澳門 廣泰祥　佛山水巷 財源　江門 常安號　口 源順號　各店代售

……公司新到衣車款式甚一

洞藏　啟者本號自辦外國銅鐵器各色玻璃片洋貨

義　啟者本號專辦各港正色煤發客價甚

架刺　本公司現請鄭覺非先生接理火燭燕梳之事